

## Mémoire des Montreal Raging Grannies

Les bienfaits qui peuvent provenir de la fracturation du shale d'Utica ne peuvent nullement dédommager du désastre qui peut provenir de la même activité. On ne peut pas boire l'huile, c'est si simple. Et cela applique également à tout ce qui vit sur notre planète. Les produits chimiques qu'il faut utiliser pour obtenir le gaz sous le shale – nous ne connaissons même pas la plupart de leurs noms, si peureuse de les révéler est l'industrie pétrolière – entrent par nécessité dans l'eau qui craque la terre sous pression, et nous ne pouvons pas être sûrs de pouvoir les enlever. Et nous ne savons pas leurs effets, ni ceux qui sont immédiats ni ceux à long-terme. Par ailleurs, les tremblements de terre sont parfois liés au processus de fracturation. Est-ce que les voitures nous sont si importantes qu'il faudra peut-être souffrir, peut-être mourir, pour pouvoir les conduire? Pourquoi ne pas donner aux compagnies pétrolières le défi de trouver des alternatifs? Au lieu d'expérimenter avec les produits des dinausaures, elles pourraient perfectionner les moyens de tirer l'énergie du soleil, du vent, des déchets. C'est cela qu'il nous faut, non pas un désastre qui frôle dans les environs de notre voisinage.

The benefits that can be derived from the fracking of Utica shale cannot possibly compensate for the disaster which could arise from that same activity. We can't drink oil: it's so simple. Nor can anything else that lives on our planet. The chemicals that are needed to get the gas from under the shale – we don't even know most of their names, so fearful of revealing them is the oil industry – must necessarily go into the water that forces the earth to open, and we cannot be certain of our ability to remove them. And we don't know their effects, not in the short term nor in the longer term. In addition, earthquakes have been linked to the procedure of fracking. Are cars so important to us that we are willing to suffer, even die, to be able to drive them? Similarly with petroleum products of all sorts. Why not give the oil industry incentives to find alternatives? Instead of experimenting with fossil fuels, they could perfect means of getting energy from the sun, the wind, garbage. THAT is what we need, not a disaster waiting to happen.